

Poistná zmluva
číslo: 441-2029.412
Dodatok č. 5

KOOPERATIVA poisťovňa, a.s. Vienna Insurance Group
Centrála spoločnosti
Štefanovičova 4, 816 23 BRATISLAVA

V zastúpení **Mgr. Branislav Bízik** , riaditeľ AG pre maklérov
 Ing. František Kuzma , špecialista pre neživotné poistenie

IČO: **00 585 441**
IČ DPH: **SK2020527300**

zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, odd. Sa, vl. č. 79/B

(ďalej len „poisťovňa“)

a

Obecný úrad
Vinodol 473
95106 Vinodol

IČO: **308625**

(ďalej len „poistený“)

uzatvárajú dodatok č. 5 k poistnej zmluve č. 441-2029.412

Týmto dodatkom k poistnej zmluve č. 441-2029.412 sa dojednávajú nasledujúce zmeny:

S účinnosťou od 24.06.2015 (00:00h) do neurčito sa:

1. Vložka č. 1 : Živelné poistenie

- a) **Dopoišťuje sa murovaná vodáreň artézskej studne na poistnú sumu 3 100 EUR a drevený altánok zastrešujúci vodáreň zastrešený škridlou vrátane stavebných súčastí a dlažby na poistnú sumu 11 422,08 EUR**

		Ročné poistné v EUR
a)	0,39 ‰ z agregovanej poistnej sumy	14.522,08 EUR
	Celkové ročné poistné V EUR :	5,66,-
		5,66,-

Spoluúčasť : 50,00 €

Adresa rizika: viacúčelové ihrisko obec Vinodol

2. Vložka č. 2 : Poistenie proti odcudzeniu

- a) Dovoisťuje sa murovaná vodáreň artézskej studne na prvé riziko na poistnú sumu 1 500 EUR a drevený altánok zastrešujúci vodáreň zastrešený škridlou vrátane stavebných súčastí a dlažby na prvé riziko na poistnú sumu 5 000 EUR

		Ročné poistné v EUR
a)	0,9 ‰ z agregovanej poistnej sumy	6.500,00 EUR
Celkové ročné poistné V EUR :		5,85,-
		5,85,-

Spoluúčasť :a) 50,00 €

b) : 10% min 50,00 €

Adresa rizika: viacúčelové ihrisko obec Vinodol

3. Vložka č. 3 : Poistenie proti vandalizmu nezistený páchatel'

- a) Dovoisťuje sa murovaná vodáreň artézskej studne na prvé riziko na poistnú sumu 1 500 EUR a drevený altánok zastrešujúci vodáreň zastrešený škridlou vrátane stavebných súčastí a dlažby na prvé riziko na poistnú sumu 5 000 EUR

		Ročné poistné v EUR
a)	1,4 ‰ z agregovanej poistnej sumy	6.500,00 EUR
Celkové ročné poistné V EUR :		7,84,-
		7,84,-

Ročné poistné za dodatok č.5 je : 19,35 – 15% OZ = 16,45 EUR

Nové ročné poistné na PZ je : 1.211,96 + 16,45 = 1 228,41 EUR

Pro rata poistné za navýšenie poistného za obdobie od 09.12.2013 do 08.11.2014 je :

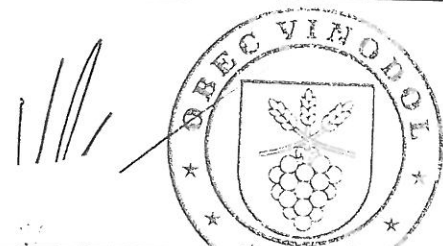
$16,45 \times 134/360 = 6,12$ EUR

Ostatné položky tejto poistnej zmluvy ostávajú nezmenené.

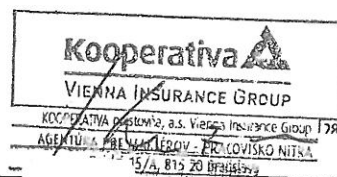
V súlade s § 2 ods. 3) Zákona č. 659/2007 Z.z. o zavedení meny euro v Slovenskej republike sa konečné sumy v eurách po prepočte podľa konverzného kurzu zaokrúhľujú na dve desatinné miesta na najbližší euro cent podľa pravidiel ustanovených osobitným predpisom. Po 1. 1. 2009 je mena uvedená v SKK len informatívna.

V _____ dňa 24.06.2015

V Nitre _____ dňa 24.06.2015



pečiatka a podpis poisteného



pečiatka a podpis poisťovne

Záznam o poskytnutí informácií pri sprostredkovaní finančnej služby (ďalej len „Záznam“)

Informácie poskytnuté v súlade so zákonom č. 186/2009 Z. z. o finančnom sprostredkovaní a finančnom poradenstve a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „zákon č. 186/2009 Z.z.“) pred uzavretím zmluvy o poskytnutí finančnej služby (ďalej len „ZoPFS“), .

1. Sprostredkovateľ:

1.1. JCMK Capital Solutions, a.s.

Ďurkova 9, 949 01 Nitra

IČO: 44 956 177, Obchodný register Okresného súdu Nitra, oddiel Sa, vl. č. **10405/N**

Riaditeľ spoločnosti: Mgr. Jozef Csanda , člen štatutárneho orgánu oprávnený konať

v mene spoločnosti

(ďalej len „Sprostredkovateľ“)

ako Samostatný finančný agent („SFA“) podľa § 7 zákona č. 186/2009 Z.z., zapísaný v zozname samostatných finančných agentov, podregister pre sektor poistenia v Registri vedenom Národnou bankou Slovenska (NBS), Číslo registrácie: OPK – 13118-1/2009.

Zastúpený:

a) Zamestnancom: **Anton Depeš** , č. tel./mob.**0917215451**, e-mail:**depes@jcmk.sk**

b) Podriadeným finančným agentom („PFA“):

Meno, priezvisko:

Miesto podnikania / adresa trvalého pobytu:

(pokiaľ klient osobitne nepožaduje uvedenie celej adresy, stačí len názov obce)

Zapísaný v zozname PFA, číslo registrácie:

č. tel. / mob.

e-mail:

1.3. Sprostredkovateľ vykonáva finančné sprostredkovanie v sektore poistenia a zaistenia. PFA vykonáva finančné sprostredkovanie na základe písomnej zmluvy s SFA.

1.4. Registráciu SFA a PFA v Registri Národnej banky Slovenska je možné overiť prostredníctvom údajov zverejnených na webovom sídle NBS www.nbs.sk (Úvod → Dohľad nad finančným trhom → Dohľad nad finančným sprostredkovaním a finančným poradenstvom → Register finančných agentov, finančných poradcov, finančných sprostredkovateľov...).

1.4. Sprostredkovateľ zároveň vyhlasuje, že sprostredkovanie vykonáva na základe nevýhradných písomných zmlúv s viacerými poisťovňami (ďalej len „Finančná inštitúcia“) na slovenskom poistnom trhu. Aktuálny zoznam zmluvných Finančných inštitúcií nájdete na www.jcmk.sk.

1.3. SFA a PFA vyhlasujú, že nemajú kvalifikovanú účasť na základnom imaní žiadnej poisťovne alebo na hlasovacích právach v poisťovniach, s ktorými má SFA uzavretú zmluvu podľa § 6 zákona č. 186/2009 Z.z., ani žiadna poisťovňa ani osoba ju ovládajúca, s ktorými má SFA uzavretú zmluvu podľa § 6 zákona č. 186/2009 Z.z., nemajú kvalifikovanú účasť na základnom imaní alebo hlasovacích právach SFA a PFA.

2. Klient:

Meno, priezvisko / názov alebo obchodné meno spoločnosť: Obecný úrad Vinodol

V zastúpení: Peter Straňak - starosta

Adresa / sídlo Obecná ulica 473

IČO: 308 625

Ak klient alebo potenciálny klient alebo ich zástupca (ďalej len „Klient“) ako záujemca o finančné sprostredkovanie neposkytne Sprostredkovateľovi ako finančnému agentovi na jeho vyžiadanie, svoje

osobné údaje (ak ide o fyzickú osobu vrátane fyzickej osoby zastupujúcej právnickú osobu) alebo identifikačné údaje (ak ide o právnickú osobu), doklady a údaje preukazujúce oprávnenie na zastupovanie, Sprostredkovateľ ako finančný agent nesmie takémuto klientovi poskytovať finančné sprostredkovanie (§ 31 ods. 1 písm. a/, b/, d/, ods. 7, 8 zákona č. 186/2009 Z.z.)

3. Požiadavky a potreby klienta:

Poistenie Majetku Iné požiadavky klient nemá.

3.1. Analýza klienta s ohľadom na povahu sprostredkávanej finančnej služby (ďalej len „analýza“) Klient prehlasuje a svojím podpisom na tomto Zázname potvrdzuje, že poskytol */neposkytol* sprostredkovateľovi údaje pre analýzu:

Skúsenosti a znalosti :-žiadne */ dostatočné na porozumenie charakteru sprostredkávanej Zo PFS.
Finančná situácia : dovoľuje* / nedovoľuje uzatvoriť a následne platiť sprostredkovanú ZoPFS.

3.2. špecifikácia sprostredkávanej finančnej služby a jej podmienky

Na základe analýzy bola klientovi odporučená nasledovná Zo PFS (názov Finančnej inštitúcie, Kooperativa poisťovňa, a.s. produkt 441 RPP 1228,41 € platba ročne

Klient súhlasí*/nesúhlasí* s doporučenou ZoPFS

Klientovi bola sprostredkovaná:

ZoPFS na základe odporúčenia a jeho súhlasu (číslo ZoPFS/ dátum platnosti , t.j. podpísania oboma stranami účinnosti): **Dodatokč.5 k. PZ č 441 2029 412 dá 24.06.2015**

sprostredkované finančné služby alebo finančné inštitúcie musia byť uvedené aké boli pri porovnávaní použité zdroje a fakty:

Počet osobitných príloh k Záznamu :, ich názov

4. Postup pri podávaní sťažností a riešenie sporov:

4.1. V prípade nespokojnosti, klient môže podať sťažnosť na vykonávanie sprostredkovania finančnej služby písomnou formou doručením na adresu sídla.. Sťažnosť je možné podať aj elektronicky na adresu jcmk@jcmk.sk, alebo ústnou formou osobne v mieste sídla Sprostredkovateľa. Ďalej sa postupuje v zmysle interných predpisov sprostredkovateľa (Smernica č. 8. Vykonávací predpis o prijímaní sťažností a ich vybavovaní.) Zo sťažností musí byť zrejmé, kto ju podáva a akej veci sa týka, popis prípadu s uvedením údajov nevyhnutných pre riešenie sťažností, prípadne prílohy a doklady zdôvodňujúce sťažnosť. Sprostredkovateľ každú podanú sťažnosť klienta zaeviduje bez zbytočného odkladu a o spôsobe jej vybavenia písomne vyrozumie klienta v lehote do 30 dní od doručenia sťažnosti, v odôvodnených prípadoch najneskôr do 60 dní od jej doručenia (o predĺžení lehoty Sprostredkovateľ klienta riadne upovedomí).

4.2. Akýkoľvek spor vzniknutý z poskytnutého finančného sprostredkovania sa účastníci (Klient i Sprostredkovateľ) snažia vyriešiť predovšetkým zmiernou cestou – vzájomnou dohodou alebo iným spôsobom mimosúdneho vyrovnania, za prípadného použitia právnych inštitútov v zmysle ustanovení zákona č. 420/2004 Z. z. o mediácii a doplnení niektorých zákonov a zákona č. 244/2002 Z.z. o rozhodcovskom konaní v znení neskorších predpisov. Týmto nie je dotknuté právo klienta domáhať sa svojich práv súdnou cestou na príslušnom všeobecnom súde v Slovenskej republike podľa platných právnych predpisov.

5. Prehlásenie klienta:

5.1. Prehlasujem, že som porozumel charakteru sprostredkávanej ZoPFS (označenej v bode 3.2) Záznamu, rovnako dobre som porozumel prípadným rizikám, ktoré z nej vyplývajú, a tiež obsah sprostredkovanej ZoPFS vrátane jej príloh plne zodpovedá mojim požiadavkám a potrebám ako aj mojej finančnej situácii.

5.2. Prehlasujem, že všetky mnou uvedené údaje sú pravdivé a úplné a že som bol sprostredkovateľom pri sprostredkovaní ZoPFS riadne informovaný v zmysle zákona č. 186/2009 Z. z. o finančnom sprostredkovaní a finančnom poradenstve a o zmene a doplnení

niektorých zákonov, zo strany Sprostredkovateľa mi bola poskytnutá potrebná odborná pomoc a odporúčania.

- 5.3. Potvrdzujem, že sprostredkovateľ ma pred poskytnutím ZoPFS informoval o tom, že je odmeňovaný Finančnou inštitúciou.
- 5.4. Dávam výslovný súhlas Sprostredkovateľovi na spracovávanie svojich osobných údajov v jeho informačnom systéme a to na účely vykonávania finančného sprostredkovania v súlade so zákonom č. 122/ 2013 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov.

6. Povinnosť sprostredkovateľa

Sprostredkovateľ je povinný zachovávať mlčanlivosť o všetkých skutočnostiach, o ktorých sa dozvedel v súvislosti s vykonávaním sprostredkovania finančnej služby a nesmie ich zneužiť vo svoj prospech ani v prospech inej osoby, a to aj po skončení vykonávania finančného sprostredkovania.

Tento Záznam je vyhotovený v dvoch origináloch, 1 x pre sprostredkovateľa a 1 x pre klienta.

Klient svojím podpisom zároveň potvrdzujem, že som prevzal jeden originál tohto Záznamu vrátane jej príloh.

Vinodol dňa : 24.06.2015

JCMK Capital Solutions, a.s.
Ďurkova P. 949 03 / NITRA
IČO: 44 956 177

.....
podpis sprostredkovateľa



.....
podpis klienta

*Nehodiace sa prečiarkne

